

Bestätigung

notwendige

Anpassungen:

gemäss Herstellerangaben.

Nr. P-2122/07

Handelsbezeichnung:	Fiat 500 / Fiat 500 Abarth Fiat 500 Abarth SS Fiat 500 Abarth 695 TF			Fiat Pa at Pand		Ford Ka				
Тур:	V (4.1 000 V (4.1 1000 V)		16	RUS	IR					
EG-Nr:	169, 312, RU8 e3*x/x-x/x*0261, e3*x/x-x/x*0064, e3*x/x-x/x*0151, e3*x/x-x/x*0280									
Typenschein-Nr. X:	auch zulässig für Modelle ohne CH Typengenehmigung (Selhet und Direkting und									
Antriebsart:	auch zulässig für Modelle ohne CH-Typengenehmigung (Selbst- und Direktimporte) Front- und Allradantrieb									
VIN-Code			Pront-	una Ali	radantrieb					
Änderungsbezeichnung.:	Falson	D - ! (-			-: 1					
Control of the contro	Felgen-/Reifenumrüstung und Einbau von Distanzscheiben									
Änderungstypen:	Verwenden von nicht originalen Felgen-/Reifen-Kombinationen (A1a) Verändern der ET um mehr als 1% (der Spurbreite) pro Radseite (A1b)									
x = Platzhalter für alle Nummern										
Bauteilhersteller:	KW automotive GmbH, D-74427 Fichtenberg / Power Tech GmbH, D-56235 Ransbach-Baumbach									
Umbaufirma::	autex autotechnik ag, 5504 Othmarsingen									
Umbauteile:	Es können wahlweise nachfolgende			nur m	it Distanzscheibe	en verwendet we	rden:			
Felgen:	Felgeno						ssig auf			
Abkürzungen:	B/Ø		Gesam	einpres	stiefe1)	VA	НА			
VA = Vorderachse	5 x 13			+5 mm		X	X			
HA = Hinterachse	5 bis 5½ x 14			+5 mm		X	X			
B = Felgenmaulweite	6 bis 9 x 15			+5 mm		X	X			
Ø = Felgendurchmesser	6 bis 9 x 16			+5 mm		X	X			
ET = Einpresstiefe	6½ bis 9 x 17	7		+5 mm		X	X			
10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -	7 bis 10½ x 18			+5 mm		X	X			
	8 bis 10 x 19			+5 mm		X	X			
	Auflagen und Erklärungen:	Jers I	a State	-0 111111		X				
Distanzscheibe). Die an werden. Bei grösserer E "notwendige Anpassungen" Zulässige Felgenmaulweitendifferenz VA/HA VA gleich HA oder VA max. Zulässige Gesamteinpresstiefen-Differenz VA/HA max. 30 mm Zulässige Felgen Ø -Differenz VA/HA VA und HA gleich Sofem es sich nicht um Eignungserklärung gemäs					sungen") zu kontrollie VA max. 2.0" kleiner cht um eine Original gemäss asa-Richtlir	ren. Ifelge handelt, ist d nie 2a (Hinweis au	er Zulassungsstelle eine			
	Felgeneignungserklärung		achten, o Stahlfelge	ass eine	e genügend grosse i	nicht erforderlich) vo Auflagefläche der F	rzulegen. Es ist darauf zu elgen (insbesondere bei			
Reifen::	: Zulässige Reifendurchmesser B		ansonste	ı ist dei	r Nachweis der Einh	altung der Abgasv	Serienbereifung liegen orschriften erforderlich. ich ETRTO eingehalten			
	Zulässige Reifenbreite	-	gemäss E	TRTO oc	der Bestätigung vom R	Reifenhersteller	MAERICAL STREET			
	Zulässige Reifenbreite-Differenz VA/HA		VA gleich	HA oder	HA grösser (gemäss a	asa-Richtlinie 2a)				
	Fahrzeuge mit Allradantrieb und/oder AB\ Mindesttragkraft / Geschwindigkeitsindex				r VA gleich HA (zuläss Fahrzeug ausreichen		n)			
Distanzscheiben sind	The state of the s	-			ranizeug ausreichen					
zusätzlich mit einem Prägestempel versehen	Bezeich- Dicke werk- nung (mm) stoff 40.A1	4(4(4(Dicke (mm) D.A1 D.A2 D.A3 D.A4 D.A5	Werk- stoff LM LM LM LM LM	Ausführung D1 oder	40.B2 mm l 40.B3 b; l				
				Treatment of	- 0		<u> </u>			
	- Die Darstellung der Distanzscheit	en s	oll einen c	ptische	n Eindruck vermi	tteln. Die einzelr	en Distanzscheiben			
notwendige	können leicht variieren.		n "			2 2 12				

Sofern es die Freigängigkeit zwischen Reifen und Karosserie erforderlich macht, müssen Anpassungen an den

Innenkotflügeln vorgenommen werden. Unter Umständen müssen auch die Radabdeckungen modifiziert werden. Ebenfalls ist auf eine genügende Freigängigkeit zwischen Bremsen- bzw. Radführungsteilen (Auswuchtgewichte!) gegenüber den Rädern zu achten! Das Anzugsmoment der Befestigungselemente ist

1/2

Es dürfen nur die mitgelieferten Befestigungselemente verwendet werden. Die minimalen Einschraublängen der Schrauben bzw. Muttern richten sich nach nebenstehender Tabelle oder gemäss asa-Richtlinie 2a.

Gewindeart	Einschraublänge			
M12 x 1.5	> 6 1/2 Umdrehungen			
M12 x 1.25, M14 x 1.5	> 7 ½ Umdrehungen			

Da die Umrüstung Einfluss auf den Abrollumfang der Reifen haben kann, ist allenfalls die Geschwindigkeitsanzeige anzupassen.

Gegenstand.....:

Es wird bescheinigt, dass die Untersuchungen und deren Ergebnisse, die im Rahmen der Bescheinigung des TÜV Rheinland Group vom 11.12.2015, Nr. 72TG0512-06 und des DTC Prüfauftrages Nr. aSi-11-0102 (J), aSi-12-0048-TK004 (K,L), aSi-13-0048 (M,N), aSi-14-0048-TK032 (O), aSi-15-0048-TK003 (P), aSi-15-0048-TK000 (P), aSi-15-0048-TK000 (P), aSi-15-0048-TK000 (P), aSi-15-0048-TK000 (P), aSi-15-0048-TK000 (P), a TK066 (Q), aSi-16-0048 (R,S), aSi-17-0048 (T,U), aSi-18-0048-TK002 (V,W) durchgeführt wurden, in der Art und dem Umfang einer für die Wiederzulassung in der Schweiz notwendigen Betriebssicherheits-Überprüfung entsprechen. Die Untersuchungen zeigten in den geprüften Lastfällen keine Strukturüberlastungen oder Beeinträchtigungen der Betriebs- und Verkehrssicherheit des Motorwagens.

Bedingungen/Kontrollen.:

- Durch die Zulassungsstelle sind die Übereinstimmung der oben genannten Bauteile und deren Bezeichnungen zu überprüfen.
- Durch die Zulassungsstelle sind die verbleibenden Zulassungsprüfungen, welche nicht die Abänderung oder nicht die Betriebssicherheit der Abänderung betreffen, durchzuführen. Es ist auf die Einhaltung der Freigängigkeit zu achten.
- Grundsätzlich unterliegt die Haftung dem Produktehaftpflichtgesetz (PrHG). Für die ordnungsgemässe Durchführung der Anpassungen und Montage der Bauteile sorgt der Umbauer.

Zusätzliche Abänderungen/Originalzustände ohne weitere Betriebs- und Verkehrssicherheitsprüfung sind in folgendem Umfang möglich:

Тур	Bauteile	Originalzustand	Änderungen gemäss asa-Richtlinie 2a	zusätzliche Bestätigungen Prüfstelle		
A1a	Räder / Reifen		Umrüstung gemäss Vorderseite			
A1b	ΔET > 1%	Omrustung gemass vorderseite				
A1c	Radsturz	X	X			
A2	Bremsanlage	X	X	2)		
A3a	Federelemente	X	X	3)		
A3b	Aufhängungsteile	X	X	3) 4)		
A3c	Zusätzliche Achsen					
A4a	Lenkungen	X	X			
A4b	Lenkhilfe	X	X			
A5a	Motorleistung	Χ		5)		
A5b	Abgas-/Geräuschemissionen	X	X	2)		
A6	tragende Struktur	X	X	6)		
A7a	Dachlast	X	X			
A7b	Anhängelast	X	Х			
A8	aerodynamische Anbauteile	X	X	2)		
A9	Sitz- und Rückhaltesysteme	X	Х	2)		
A10	Passive Sicherheit	X	Х	2)		
A11	Leuchtweitenregulierung	X	Х	2)		

2) Im Zusammenhang mit allen geprüften Umrüstungen zulässig.

Im Zusammenhang mit allen geprüften Umrüstungen für Tieferlegung bis 60 mm zulässig.

4) Im Zusammenhang mit allen geprüften Domlager-Umrüstungen (Einstellwerte gemäss Fahrzeughersteller) zulässig.

5) Originalzustand oder leistungsgesteigert bis 20 % zulässig.

Jim Zusammenhang mit allen geprüften Vertikal-Schwenktüren zulässig.

Werden am Motorfahrzeug gegenüber den aufgeführten Änderungen abweichende oder zurzeit nicht mit eingeschlossene Abänderungen vorgenommen, so ist dies unverzüglich der zuständigen Zulassungsstelle zur Überprüfung der Betriebs- und Verkehrssicherheit zu melden.

Vauffelin, 20° Juni 2018

Der Geschäftsführer

Der Sachbearbeiter

B Geasler Bernhard Gerster

Raci Bulakbasi

(Bulakber

Nr. 756 /W

(Nur mit rotem Originalstempel DTC, eingetragenem VIN-Code sowie Stempel und Unterschriften der Firmen gültig!)				
Ort / Datum: Othmarsingen,	Ort / Datum:			
Stempel und Unterschrift der Umbau-Firma:	Stempel und Unterschrift der ausführenden Firma:			